

ԱՐԵՒ Կ Մ Ո Ւ Ի Տ

ԱՐՁԱԳԱՆՔ ԵԿՐԱՊԱՅԻ ԼԱԲՈՒԹԻՇՎԻԹԵԱՆ.

Ա. Տար. Խ-ը. 42. Հայաբանի ամիսը եօկա անգամ, առելութից հօտ մերժէ : Դաշնական : — Բանիզ : Ազգայ Խաղաղական, 23, ուս ճամշւազ. 1829 Ապրիլի 4. — Պայման : Նովիչ, Ազգայ Աղքատական : — Եղիշակ, Ազգայ Աղքատական : Եղիշակ, Ազգայ Աղքատական :

ՔԱՂԱՔԻ ՉՈՐԾՈՒՅ ՍՏԵՂԻԿԻ.

Ոյս յօդուածը սկսելէն առաջ ներում կը խնդրենք հասարակութիւնն էթէ մկրտախն անձնական խնդիրի մը կը զրտայինք : Հուստուի կրնայ բլուլ թէ կամու յանձն չենք տանուար ոպովիսի զոտն ոչխասաւմին մը, որ կրծար սպիթ խնդիրի մը արուիլ և զուցէ աւելի օգտառը բան մը արօտացրէլ, բայց զբաղեցի մը պատիւը և իրաւոնները իր մտական արդինքներ ընտրելի են, կոմ ինչպէս կ'ըսէ զերմանացի փիլիոսոփայ մը : Բոլոյականք առաջական աւելի կ'արդէլ : Անազգի մարգերան խումբ մը մեր իրաւոնները ոսրի տուկ անձնելն են եօն, նիմա սկսել է մեր պատիւը արասենաւ աշխատի և նեռաւագին զմեզ ոտիսիլ որ շարունակենք մը սկսած կորիւ.....:

Սովորութիւն անինք, երբ կը առանձնեք ազիստութիւնը կոմ իր օսուք պիմպեկամինը, որ անձնի պէս կը զարգարաք ուրիշի փետուրոյ, երես զարգացնէլ և, փայրինան մը ժարտիքն եղաք, հեռանալ իրմէ զղոււակ : Աստիքամին անինք նաև, Երբ կը նշամարենք կրօնամզաւթիւնը և կոյն եանողը որ իր նշամութիւնն է, խորհիլ մարդկացին միտքի զարտուղութեամ զբոյ, որումիլ ես և սրաւարեկ փիլիսոփացաւթեամ զիրկը առաւինիլ : Ասվորութիւն անինք ի վերջէ առաջ, ու մշնամութիւնը արհամարհն էլ կարծիքներու բանագլէ : մարդկուու վրայ յարձակիլ, զէնքին յոնմէ զիւուորին զիմ ժեկի, իթէ յանուպատուժքը զիմ շնէկու : Բայց երբ Պ. աստիքամինը իր անհակի երեսով, մեր առջն կ'ենէ և իր ժանաւ սուսէքը զէւակ իմեկ մօսի, անձնարին է որ կոնք չանուուք և զարդումակ իր նակատը չքննէնք : Վաստիւնը մեր վրայ անհետքի ազգում մ'ըրած է միշա, և չենք կրնար զատիկ մեր բարձրաւթիւնը երբ կը պիտենք իր ձեռքը նմէն անձանօթի մը ցովերը թույ թէ մեր պատուալ վրայ :

Հայ մասնալի սուսէքը իշենէ եսք! շատ անզամ իրէն հանզիսկեցանք, շատ անզամ զինքը հարածեցինք, շատ անզամ իր յարձակումը մեր սիրուը և միուրե վրդու վրայ, շատ անզամ իր ծոնուար շնէկը և մազիկները զմեզ ուաշուրեցինք, բայց միշա կոխենի Երանք յաղթակուն իրեն կիրեկրութիւն ամեն առաջինի սիրութիւնուոււ Աստիքամինը յաւսահատելու մինակ և իր առզիրուկուն

զինքավ մեզ յազմել, Աստիքիւնէն և Զբարարաւաւիւնէն օգնութիւն կը խնդրէ, կ'ընդունի, կը քաջալիրուի, զէզ ի մեզ կուզայ և անու վերսացն կը հանզիսկիր իրէն արար Մայիս անուն Թերթին մէջ, որ առութեան և զրուուստաթեան որշ մ'է ի վաղուատ անտի : Բնիրկից հշերաբութեան պատիւը մունակ և մեր մորգաւ արժանաւ մեր մորգաւ արժանաւ զանէլ է :

Աստիքիւնը պյու անզամ կը յարձակի մեր վրայ Պարսի Թօրուի մը ճպասւազ, իր վաշտը կը բաղ- կանաց զանիկներէ ուրի նայ մեղուիններու մերն ներդրէ փորժ ու գուա առած Էն : Այս Պարսի Թօրուը Հայ մ'է, բայց իրանունը ակներին կը յարուէթէ բնչ սկ- սուկնայ, Ախրքի զզւու ունի և փոքր ֆէս մը կը ծածկէ իր կուպի (1) զբուխը ուրի կը բարձմի « խայտառակա- ռինք » : Իր ավիրէ զէմքը տակաւին չէ փոխուած, բայց իր շատաւթիրու ցովերը Զրադարաւաւիւնը կը բեկ- րէկի, աչքերուն մէջ Մատաթիւնը կը խորուի և Աստ- իքինը իր զոնը առարծերէ և արտերու վրայ : Զերքին մէջ, իրեն պէսը, կը գանուի միշտ անուխու որ « ես է չպարէր, կը մրտէ ո կ'ըսէն նզոկանք » :

Աստիքիւնը պյու կինզոնի պատեկերը Խմբինի Կարապկատի մը ճակասը Տամբարելով և Մայսյան Էրերը իրէն պատուանդուն ընտրելուի, ճրաւուգուն կիշնէ կուտանաւետմքի : Կեզուն կը բանոյ և քանի- չորս սուսէքին իրարու ևսեն կը հոսին զէտունի վրոյ, կը սպրդին, կը զըրին և.... կը զանան իր քավ : Դեմքը կը շարժէ և անու սե սե զրպարտաւթիւններ ողի մէջ կը ծաւույն, կ'իշնէն, կ'էքնէն, պատյու կ'տունն և... կ'երթան իր և խայտառուկ և ճակասը կը դարձարին : Մատիսին փուրքը կոտորնեալ է, և Վաստիքիւնը իր մուզը և քանի մը սուսէ նու ձգելով կը մեկի, կը փոթայ և ամիրայի մը նոր աթուը կը նստի ու երկանական յազմութիւնով մը կը փառաւըրաի.....

Բողունը զինքը արի և խայտառակ և վիճակին մէջ և քննէնք իր բեկնի մտֆմփորքը որովէու դի բարի ճուարակութիւնը անկի զզուշանայ :

(1) Գունը,

Ա. ՍՏՈՒԹԻՒՆ : Պարոն Թորոսը, Մասկահին մէշ մըտնելու ատեն, կ'ուկոի մեր ընտանիքը, մանկութիւնը, վարքը յիշել, նախատել և ըսկ թէ Խղմիրի վարժատառնէն և լնելով « բարերարներու ձևացնաւութեամբ Բարիդ կրթութեան գրկուած էնք » : Պարոն Թորոսը կ'ըսէ զայս անպատկառ, բայց մարդու մ'անուն չտար, փաստ մը առաջ չերէր և անկարելի իսկ է որ առաջ բերէ, փասն զի Խղմիրի բոլոր հասարակութիւնը զիտէ թէ մեր աղատ կամքով և ստակով հայրենիքէն ելանք ու Երոսա ուղղեցանք : Վկայի մը կարօտաւութիւն չունինք, սակայն հաւաստի էնք որ դառնենիքը կը յիշեն տակաւին թէ ինչ զիտաւորութիւն և փափագ ունինք այն մեր պատանեկան հասակի մէշ : Պարոն Թորոսը կը զրարարէ ուրեմն վատօրէն, երբ մեր որոշումը և երիտասարդի կամքը արիշ մարդուու և ձենաւութեան հետեանք կը քարոզէ : Եթէ Վատութիւնը Պարոն Թորոս և Պարոն Թորոսը վատութիւն չնշանակէր, կը հրաւիրէնք զինքը որ մեր « բարերարներուն » անունը հրատարակէ : Ումայն հրաւիր, վատութիւնը կը մրոտէ այլ չուստաւորէր հասարակութեան թոփքը :

Բ. ՍՏՈՒԹԻՒՆ : Պարոն Թորոսը կը յանդզնի աւելցընելու թէ այս մոտածին բարերարները « երկու տարի մեր կրթութիւնը » խնամելէն ետե « իրենց պաշտպանութիւնը մեր վրայէն կը վերցընեն » : Ի՞նչպէս կարելի է պաշտպանութիւն մը վերցընել երբ պաշտպան չկայ . ինչպէս կարելի է մեր կրթութեան ծախքը հոգու երբ Խղմիրի Մէսրոպեան վարժարանի մէշ կատարուել է մեր կրթութիւնը...: Մի հարցըներ զայս, ժեղատիթութեան մէշ իշնողը տրամարանութիւնը կը մոռնայ : Պարոն Թորոսը հոս ալ մարդու մ'անուն չիշէր, հոս ալ որոշ բառ մը չզործածէր որ իր ըստքը զննէ ճշմարտութեան երեսյթ մը ունենայ : Ուրեմն Պարոն Թորոսը կ'ուղէ զրպարակի և կը զրպարտէ իսկ երկրորդ անգամ :

Գ. ՍՏՈՒԹԻՒՆ : Պարոն Թորոսը կ'երեսակայէ իր զգում զիսի մէշ թէ այս երկու տարիէն ետե Պարոն Լապուտուը գմիկ « լրեալ » անմանելով կ'առնուե « զաւկին պէս կը խնամէ : » Անհեթե և « խայտառակ » երեսակայութիւն որ երկու շտրաթէ երկու տարիի կը փոխէ : Կը հաստատենք որ Բարիդ համենէն երկու շաբաթ ետքը Պարոն Լապուտուը հանչցանք, և ոչ միայն « լրեալ » չէնք ոյն ատեն այլ և մեր աղջականներէն մէկը նուպար Եֆէնտին (այսօր Նուպար Պլ) մայրաքաղաք կը գտնաէր բարձր պաշտօնով : Ներելի է մեղ կարծէլ որ Էթէ իրեն զիմելու խոնարհէնք և մեր կարօտութիւնը յայտնէնք վայրկեան մը չեր զեղենք մեղ օգնելու, իր աղջականութեան համար չէ նէ, զոնէ մնջմէ առած քանի մը գոսերուն համար : Նուպար Պլին չնորհիւ է որ մեր գասընկերներէն մէկը Նզիստական վարժատառնը մտաւ այն ժամանակ, և հոն իր

ուսումը աւարտեց : Պարոն Թորոսը կը զրպարտէ ուրեմն յանիրաւի երբ « լրեալ » աղջայինի վերարկուն կը նետէ մեր վրայ իր կեղտուո մատերալ : Աղջատութեան մէշ զանուեր էնք, բայց ոչ նուաստութեան, կեանքը մեղի համար այնքան սիրելի չէ որ մանէն առաջ նուստառութիւմը ընտրենք...:

Դ. ՍՏՈՒԹԻՒՆ : Պարոն Թորոսը ամեն ամօթ կը մոռնայ ինչ ատեն Աէնդ Պարակի տեսուցին անունը իր վատշուէր բերանը կ'առնու և այս տարիին անձին ու մեր մէշ նղածյարաբերութիւնը կ'ուղէ հրատարակէլ : Կը հաստատենք թէ երրիք Սէնդ Պարակի մէշ չմտանք իբրև աշկերտ և երգեք Պարոն Լապուտուը այսպիսի զիտաւորութիւն մը չունեցաւ մեղի համար : Պարոն Լապուտու օր մը, Պ. Ֆ. Տատեանին սենեակը տեսնելով զմեղ ու մեր լեզուազիտութիւնը և ուսումնասիրութիւնը նշմարելով՝ հաճեցաւ թէ մեղ մը արդարութիւն մը չունեցաւ մեղի համար : Պարոն Լապուտու օր մը, Պ. Ֆ. Տատեանին սենեակը տեսնելով զմեղ ու մեր լեզուազիտութիւնը և ուսումնասիրութիւնը նշմարելով՝ հաճեցաւ թէ մեղ մը արդարութիւն մը չունեցաւ մեղի համար :

Ե. ՍՏՈՒԹԻՒՆ : Այսպանը չբաւէր Պարոն Թորոսին և կը յանդզնի մը բարարական կարծէքները խանգարել ու հաստատել թէ յօմիւնիվլ ըստած զրութեան պաշտպան և լուսնը 1848 թուականին : Այս յանդզնութիւնը իր ապշտութիւնը կը յայտնէ և ոչ որիշ բան, վասն դի յօմիւնիվլ մեղմէ անհաջա թշնամի չէ ունեցեր, և ամեն ծանօթ կրնայ վկայել որ Քանիթի աշակերտ մը Քատէին սին զրութիւնը չկընար ընդունիլ երբեք : Պարոն Թորոսը կը զրութատէ արեմն և ինչ ըսկը չցիտէր երբ զմեղ յօմիւնիսիրներու կտրզը կը գասէ Պօլսի հայերուն առցն :

Զ. ՍՏՈՒԹԻՒՆ : Պարոն Թորոսը այնքան կը մոլեզնի որ զմեղ կը հրատարակէ իբրև « բարողիչ Սէնդ Պարակի աշկերտներուն » և իբրև մոլորիչ անոնց թարմ միարերու : Քիչ մը վերը ըսինք և հոս նորէն կը հաստատենք թէ այս վարժարանին մէշ նչ բնակեր և ոչ աշկերտներու հետ խասնուեր ենք բնաւ : Ուրեմն Պարոն Թորոսը վեցերորդ անգամ կը զրպարտէ :

Է. ՍՏՈՒԹԻՒՆ : Պարոն Թորոսը Պօլսիցի հայերուն կ'ուղէ կլեցընել թէ Սէնթ Պարակի աշկերտներու ծնողքը բողոք ըստ էն մեղի զէմ, թէ Պարակիսաններու ընկերու-

(1) Պ. Դ. Պալլթարաբետինը մեղ բարեկամութիւն ըրած էր, Խղմիրէն մեկնելու ժամանակ, վորք նասնակ մը տալու Պ. Լապուտուին համար :

աղքելեան գերութեան մշուշը փարատեց, մեր սիրտը քրորոքից հրաբովս սաստկութեամբ, անհուն աշխոյժ մշ տուաւ մեզ և զրեթէ ակամայ ասպարէղի մէջ նետեց: Այս, Լուի Ֆիլիպին դէմ ասպատամբողներու հետ էինք, այն ըրինք աղտատութեան համար ինչ որ ամեն մարդու ստրուքն է ընկել, և դէն իձեւին թիւյլը մտնելու պատիւը ունեցանք, բայց երեք, բնաւ երբեք յետագայ բաղաքան կուներու մասն չ'ունինք: Ընդ հակառակն մեր համողուն էր որ նորէն ապստամբիլ' աղատութիւնը վուանգի մէջ զնել էր. դէպէրը յայտնեցին որ իրաւոնք ունէինք....: Տրումալի սիրտով և արտասուալի աչերով համովիսատես զտնուեցանք սոսկալի մարտերու զորս հայ Թորուներու պէս մարդիկ զրգուեր էին նորածին աղատութիւնը կեղզելու համար: Կարելի է թէ, օր մշ, այս դէպէրու պատմութիւնը զրենք և այն ատին Պոլսի Հայերը կրնան համոզուիլու որ Հայկայ ճշշմարիտ թու մշ աղատութեան սէրը վատութեամբ ի զործ չդնէր, բայց հիմակւընէ կը համարձակինք ըսելու և հաստատելու որ ոչ Քավանեարի և ոչ ապստամբներու կողմբունելու կամք ունէինք, աւելի անկեղծորէն ըսենք. Եթէ հարկ ըլլար այս երկու կողմին մէջ ընտրել' Քավանեարին քանթէ ապստամբներու զրոշին ներքե դիմելու միտում կ'զգայինք....: Հոս ալ ուրեմն Պարոն Թորոսը կը զրպարտէ և իր սե սրտին նախանձը կը յայտնէ:

ԺԴ ՍՏՈՒԹԻՒՆ: Պարոն Թորոսը իր ձեռքով զրօշակիր կ'ընէ զմին 1849, յունիսի վերջերը « ստորին կարգի ժողովրդեան մէկ մասին »: Պարոն Թորոսը ինչպէս զրպարտէլ զգիտէր: Հոռամայի դէմ պատերազմին մամանակէր՝ բազմաթիւ ուսանողք և ոչ « ստորին կարգի ժողովուղը » ինչպէս կը բարրանցէ մեր անամօթ թշնամին, Սահմանադիր ժողովին աղերսազիր մշ տալու որոշում ըրին: Այս աղերսազիրը համեստ բոլոր մշ պարունակէր ֆրանսայի աշերութեան արտաքին քաղաքաւորութեան դէմ: Ուսանողք, միազունդ ժողովը և կարմատաւութեան դէմ: Աւանդութիւնը միայն աղերսազիրը համակրութեամբ միայն կրնան վերականգնիլ: Ո՛վ զիտէ զուցէ օր մշ իդալիաի զաւակ մշ մեր գերութեան և թշուառութեան դէմ բողոքէ ինչպէս մենք իրեն համար բողոքելու զօրութիւնը ունեցանք....: Եթէ մեր ըրածը նախատինքէ, այս մեր վրայ կ'իջնայ միայն, և մէկը զանգտելու իրաւոնք չ'ունի, վասն զի, մեղմէ զատ, ուրիշի մշ վնաս չտուինք....:

Տէրութեան ժամանակը այսպիսի բողոքներ ընել աւան դութիւն և զրեթէ սովորութիւն էր ուսանողներու մէշ: « Խամամուժ ամբոխ » անուանել զասոնք, որք ամենքը պատաւոր ընտանիքի զաւակ էն, « կատաղի խոսվար » վերադիրով նախատել, Նանկարնիէ զօրապետը ասպարէղ բերել և ուրիշ անհիմն պարագայներ հնարել, ժեզուիթներու բարեկամի մշ զրութիւն է և չենք զարմանար օր Պարոն Թորոսն ալ անոնց նետելի: Պ. Գ. Այվազովսկին պաշտպան մշ ասկէ աւելին ընելու սովորել է անորմէ....:

Տաս տարի անցան այս փոքր դէպէրին վրայ և գեռայսօր զդշմար մշ ըրածէն: Ո՛վ և զըտնույնը աղատութեան նետ պիտի մնանք և բանութիւնը չպիտի սիրենք երբեք թէ Հայերուն և թէ օտարներուն մէշ: Մեզի համար աղատութիւնէն զորս լուսաւորութիւն չկայ, թոն Պարոն Թորոսը ամեն օր վատութիւնէ վատութիւն զլորի և շաբաթը անգամ մշ խոստովանի Պ. Գ. Այվազովսկին ու մեղայ ըսէ: Մեզ այսպիսի բարոյական մշ կը մերենք, և թէ այս մեր յանցանիլ կը խոստովանինք, մեղայ չ'ենք ըսեր մեկու մ'առջեւ: Մեղայ ըսելու սովորութիւն չ'ունինք, վասն զի աղատութիւնը ուրանալու փափակ մշ չ'ենք զգար....: Զիգուլիա սիրենքնք, միշտ սիրեր ենք. Իդալիա իր արինաթաթաւ հակտով միշտ երեւած է մեզ իրեն կենզանի պատկեր նկուն աղգերու: Այս սէրը և աղատութեան աւիւնը զմենք թշուառութեան մէշ զլորեցին: Եթէ այս թշուառութիւնը նախատինքէ, հայու մշ բերնէ չոլիտի վիմելու այն և մեր անունը աղտոտէր, վասն զի Հայատանի աերայրեաց վիճակը իր գաւակներու վրայ պարագ կը զնէ թշուառ ժողովուրդներու կարենցիլ: Նկուն աղգերը միւս աղգերու համակրութեամբ միայն կրնան վերականգնիլ: Ո՛վ զիտէ զուցէ օր մշ իդալիաի զաւակ մշ մեր գերութեան և թշուառութեան դէմ բողոքէ ինչպէս մենք իրեն համար բողոքելու զօրութիւնը ունեցանք....: Եթէ մեր ըրածը նախատինքէ, այս մեր վրայ կ'իջնայ միայն, և մէկը զանգտելու իրաւոնք չ'ունի, վասն զի, մեղմէ զատ, ուրիշի մշ վնաս չտուինք....:

Տաս տարի անցան և անհա այն վրօշը, զոր վայրկեան մշ կրելու պատիւ ունեցանք, Նաբօլէօն Գի և Ակիթօր Էմմանուէլ Բի ձեռքը կը գտնուի և յաղթանակաւ կը փառաւորուի պատու զաշտին վրայ: Իդալիաի համար հնչուած տիեզերական համակրութիւնը մեր արդարացումն է....:

Տաս տարի անցան և հիմա իդալիա ոչ միայն կը զարթնու, կը կանգնի, ոզի կառնու և կը կազդրուի, այլ և Հոռմայի մէկ մասը այնպիսի նորոգումներու և օրէնքներու սերմը կ'ընդունի որ շատ չ'երթար բարօրութիւն և աղատութիւն պիտի բերէ իրեն:

Տաս տարի անցան և Հայերը փոխանակ ուրիշ աղ-

բութինը պատրաստելու համար. նախատինք է օտարին լեզուն և գիտութիւնը այն աստիճանն մշակել որ անդէ հաց գայ մեղ և գուցի օր մը գուզնարեայ փառք մը, մեղ նախատինք է մեր անցնալը՝ ուր ծաղիկ հասակնիս խամրեցաւ, բայց ուր վատութիւնը շաւիդ մը չկրցաւ թողուլ։ Այսպէս ուրեմն ամօթ է մեղ Հումայի շոնասէր իշխանութեան դէմքողովելը և այս պատճառաւ յիսուն օր բանա մնալը. այսպէս ուրեմն լուսաւրչական ըստած Հայեր մեղ ամօթ կը սեպէն Բարին դէմ եղողներուն հետ օր մը միաբանիլը...։ Նախատինք և ամօթ է մեղ Խղալիաի վրայ համակրութիւն զգալը, 89 անմեռ թուականին սկզբունքը ընդունիլը, մարդկալին վիճ տեսիլներու սիրահարիլը, աղջութիւններու իրաւոնքը զովելը և կրօնամոլութեան կուռքը ուրանալը հոգով և սրտով։ Այն, նախատինք է և ամօթ. հայ Թորոս մը կ'ըսէ զայս և իր սև զրաբարտութիւնը կ'ընդունուի Պօլսի մէջ մոլեզին ծափանարութեամբ....։

Սակայն « հայ անուանը նախատինք և ամօթ բերող » երիտասարդը այն ուսումնականն է որու երդրումի հիւսկատառը կը դիմէր քանի մը տարի առաջ և կ'աղերսէր որ դիշանի իրեն հետ աշխատիլ և Հայոստանի վրայ տեղեկութիւն տալ Քրիմէի պատերազմին ատեն. սակայն նոյն երիտասարդն է որ ի սէր աղջին ամիս մը իր բոլոր զորձերը թող տալով հիւսկատառին և իր ատենապահիրին հետ աշխատեցաւ. սակայն նոյն երիտասարդն է որ Ֆրանսայի երեւելի պաշտօնաւորէ մը շնորհակալութիւն ընդունեցաւ յիշատակազրի մը պատրաստութեան համար. սակայն նոյն երիտասարդին է որ Բարիդ գտնուող հայերուն մէծագոյն մասին աղէկութիւն ըրած է...։ Սակայն. .։ Ամօթով Էնք և ասկէ աւելին չենք ուղեր զրելու որպէս զի մեր « նախատինքը » չաւելնայ. Ո՞՛ Էնէ Պ. Կ. Շահնաւորեանի մը բարբը ունենայինը և Էթէ Պ. Գ. Այլազովսքի մը վարքով շարժէինք, Էթէ վատութիւնը շոյել գիտնայինք և բոնութեան ձեռքը համբուրելու խոնարհէինք, Էթէ Թորոսի մը աղջին ստակը յափշտակիլը և ուտելը աղջասիրութեան օրինակ լմելով քարովէինք և Էթէ դեսպաններու լրտեսութիւն ընէինք Պէջողութիւնը... փառք և օրնութիւն, զովեստ և պարզէ մեր վրայ պիտի հոսէին Պօլսի տեսակ մը հայերէն...։ Այս փառքը և օրնութիւնը կը մերժէնը իրաւոր որուէ և կը շարունակինք զրաբարտութեան բննութիւնը :

Ի. ՍՏՈՒԹԻՒՆ. Պարոն Թորոսը մեր պատանէկան յիշատակը արտակելէն և քաղաքական կարծիքները հիմնովին խանգարելէն ետքը, կը յանդին մեր զրա-

գէտի տնունը և պատիւը պղծէլ ու բաել « Արեւելի՛ Յանդէսը կամաւ զագրեցոց այս կամ այն անձը պատճառ բռնելով։ » Պարոն Թորոսը կը բանդազուշէ : Արեւելի՛ խափանուեցաւ յօդուածի մը համար որ Պ. Գ. Այլազովսքին և Տատեան Պօլսու աղային դէմ զրուած էր Անթիւ վկայներէն մէկը, Պարոն Թիւլախէան, զեռ կենդանին է և ուղողը կրնայ իրեն հարցընէլ թէ նրու բերնէն մեր յօդուածին չտպուելու սրշումը բերաւ մեղ, Կը հաստատէնք բոլոր աղջին առջեւ որ Պ. Գ. Այլազովսքին բր հենդութեամբ, Պ. Յ. Կոճիկիանը այս նիւթի վրայ մեղ զրկած նամակովը և տպազիրը իր որոշումովը ոչ միայն Արեւելի՛ խափանուելուն պատճառ եղան այլ և մեղ նիւթական, բարոյական և մտական վնաս տըմն...։ Պ. Այլազովսքի պարոնը ասկէ աւելին ըրաւ, և քսան օրէն ետև մեր սենեակը գալով չամչցաւ զմեղ բերնով ևս խարելու աշխատիլ երկու երիտասարդին առջեւ : Նոյն օրը, մէկ ժամ առաջ, այս երիտասարդներէն մէկն ալ խորեց, որ իր բարեմուռթեամբ հաւատցեառաջնորդ եղաւիրեն, բայց որ ետքը նենդութիւնը հասկալով մէկմէ ներում խնդրեց...։ Պ. Գ. Այլազովսքիին նպատակը կրկին էր. Ժամանակ շահիլ իր ուրացութիւնը պատրաստելու համար և մեր բերանը խփել որ իր զարանները տպազրութեամբ չյացնուին։ Այս անուրանալի է, և Պ. Ամբրոսիոսին Պօլսի մէջ ըրածով կը կատարելազործուի : Պարոն Ամբրոսիոս կրօնաւորը, որ մեղ անձանօթ է զիսովին, Օտաննեան մայրաքաղաքը հասնելէն ետև, կ'երթայ Արեւելի՛ զործակալը կը զտնէ, ասոր մէջ տպուելիք Զեթ-ԱԳԻ յօդուածի մը էութիւնը կը յայտնէ, կը քարոզէ, կը համոզէ և շատ չ'երթար իրեն կը միտէ զանիկա : Երկուքն ալ խօսր կուտան, խօսր կ'առնուն որ Էթէ Արեւելի՛ ուրիշ աւել մը տպուի և իր մէկաւոր յօդուածով Պօլս դրկուի, ծրաբները սուրճանդակէն առնուին և այն թիւը պահեն, չ'ըստարակինը: Պարոն Ամբրոսիոսը բանը այսպէս կապելէն ետքը Բարիդ կը զրէ Պ. Գ. Այլազովսքիին « չ'առնել պատասխանի յօդուածոյ Ասկանիանի » և բոլորովին անհոգ ըլլալ այս կողմէն։ Ահա Քրիստոսի աշակերտ կրօնաւորներու ըրած։ Մամովի տարեզիրներու մէջ այսպիսի անիրաւութիւն մը չ'իշուիլու և քանի մը հայ սեւազրայնելու արուածէ եղեր զայն արձանազրել հոն, և բանութեան յիշատակները աւելցընէլ : Պ. Ամբրոսիոս անուն կրօնաւորին բարե անզամ տուած մարդ չ'ենք և յանուն արզարութեան կը հարցընէնքը չորս միլիոն Հայերու թէ ինչ իրաւունքով մեր զործերու կը խոռնուի և անհուն վնաս կը պատճառէ մեղ : Կրօնք պիտի վոյսէ, կամուլկութիւնը պիտի ուրանայ եղեր, մեղի ինչ. միթէ եկեղեցւոյ մը բանալին մեր ձեռքն է, միթէ ուրացուղութիւնը և կրօնքի առուտութը աղատ հանդէսի մը հետ յարաբերութիւն մ'ունին որ պատ-

Ընթերցողը կրնայ զիւրաւ նշմարել հրատարակիչն տղիտութիւնը և նետեսապէս իմանալ թէ ինչու պատասխանատաւ չուզեցինք ըլլալ : Եւ որովհետև նվազիրէն Պօլիսի վրայ հսկել կարելի չէր, ստիպուեցանք մեր խոսնութը ետ առնուլ և մեր գրագէտի պատիւը ազատել անոր ձեռքէ : Կը հաստատենք նաև որ չորս կամ հինգ տետրի թարգմանութեան արժէքէն աւելի ստակ մը չ'անցաւ մեր վրայ, և այս թարգմանութեան առջի մասը չ'ունի այն զրոշմը զոր շանք ըլլինք գնել հոն մեր հայերէնով : Լումայափոխ թորոսի մը դատաստանին ներքն չիցնար այսպիսի գրական խնդիր մը, և այս անգամ իր ստութիւնը և զրաբարտութիւնը մոխի պէս կը ցնդին, վասն զի Պօլսեցիք լաւ կը ճանչնան հրատարակիչը :

Ի՞ն. ՍՏՈՒԹԻՒՆ : Պարոն թորոսին կատղութիւնը այնքան է որ զրաբարտելու կամ ստելու առիթ մը գտնելու համար նաև ուրիշի մը զրուածը մէզ կ'ընճայէ ու կը մոնէց : Դիւրին ճամբայ հասարակութիւնը մոլորելու, որ դժբախտութեամբ, ամեն տեղ և ամեն ազգի մէջ քննելու մէծ փափագ չ'ունի և բերնի թափթփուքը կ'առնու, կը տարածէ կուրօրէն... : Մօնկուս տպած Հյուսիսափայլ հանգէսէն քաղելով՝ Պարոն Ղալիպէանին նենգութիւնները յիշեր և գատապարտեր էնք : Այս նենգութիւնները նաև ոռւս ատեանին առջն խստի մեղազրուեր են : Պարոն թորոսը չ'ամարձակիր Հյուսիսափայլին զրածը հերքել, Խըզմի հայ քաղմութեան բողոքը և գատար յիշելու ու կ'սկսի մեզի դէմ ունալ, ստել և մեր անունը զրաբարտել : Խնչ ըսենք, այս ալ մեղութեան հնարք մ'է և կատարեալ այլազուրիսն մը կը յայտնէ :

Ի՞ն. ՍՏՈՒԹԻՒՆ : Վերջապէս Պարոն թորոսը կը հրատարակէ թէ՝ « աղզին և աշխարհի մէջ երեւելի (քնչի) » անանկ հայեր կը ճանչնայ որք մէզ գրամի օգնութիւն ըրեր են : Բայց հոս ալ Պարոն թորոսը իր ժանալեզրուն ներքել կը պանէ անոնց անունը : Խնչ ապաւէն երեւելի Հայերու համար որք, կարծենք, շատ ուրախ չ'են այսպիսի լեզուի մը ծայրը գտնուիլ : Կը հաստատենք որ այս տեսակ « երեւելի հայեր » չենք ճանչնար և մեր մանկութիւնէ ի վեր կ'աշխատինք անկախութեամբ ապրիւ : Դէսպերուն բռնութիւնը մէկ քանի աղզայիններու քով տարաւ զմէզ ակամայ, բայց իրենց սնամառութիւնը այնպիսի տխուր աղզում ըրաւ մեր վրայ որ զիրենք թողառինք անդասնալի կերպով : Աղատութիւն խնդրելու և իրաւոնք մը պաշտպանելու համար մօտեցանք իրենց և ոչ օգնութիւն ուղելու զիտաւորութիւնով : Խ զուր կը բնտաւենք մեր միաբին մէջ թէ ովկինան ըլլալ այս « երեւելի Հայերը » որք թորոսի մը հետքարեկամութիւն ունին.... և հրատարակաւ կ'ըսենք. Մէկ տուողը թոնք զայ երկուք առնու : Ականչնին բաւական մէծ է և կը յուսանք որ մեր հրաւերը կը

լսէն ուկուզան մեղմէ քանի մը ոսկիի ծանրութիւնը կը վերցընեն :

Պարոն թորոսը լրբութիւնը ձեռք կ'առնու այս աստիճան տանելով զրաբարտութիւնը և կը հարկադրուինք, մեր պատույ համար, իրեն չհետեւիլ և իր յօդուածին միս ստութիւնները և անհեթեթ բառերը չիշել : Քանի մը էշերու մէշքսան և չորս զըրպարտութիւն և ստութիւն դիզողը, զիսէտ ամէն տառերը մէշէկ վատութիւն ընել և հասարակութեան առջև զնել : Ասոր կը վերաբերի դատը կտրել հիմայ :

Ահա այսպիսի յատկութիւններով զարդարուած էակ մ'է Պարոն թորոսը որ կ'ուղէ մէր պատիւը արատել օրագիրներու մէշ : Նթէ զինքը մէկ անզամ տեսած չ'ըլլայինք, կարելի է որ սոսկայինք իր ըսամններէն, բայց թորոսի մը բերնէն ելածը մէր վրայէն կը սահի, ինչպէս կամիլ մը իւզ կիճին վրայէն, առանց հետք մը ձգելու... : Բաւական է որ թօթափուինք, մէր ուղքերու ներքեա առնելու համար եւստութիւնը և զրաբարտութիւնը որք իւթիւնի գուենիկներու պարազիսի մը լեզուին զուրս թափեցան : Իր սիրտը անհուն հանք մ'է այս տեսակ վատութիւններու և յօդուածիս երկարութիւնը չներէր որ զանոնք ամէննը այսօր յայտնէնք բարեմիտ աղզայիններու : Վատութեան քողջ հաղար ծալք ունի և միանգամայն զինքը մերկանդամ խայտառակել զիրին չ'է ուրիշ անզամի կը պահենք ուրեմն մէր իրաւոնքը իր ունցեալը յիշելու և գատելու : Պարոն թորոսը կը կարծէր թէ զմէզ վատահամբաւելով ինքը պիտի սրբուի . պիտի տեսնէ որ իր այս լրբութիւնը նոր « խայտառակութիւն » մը ևս կուտայ իրեն և իր անունը կը փորազրէ Վատակի մը անունին քով : « Եւ այն որ կամէր թագաւոր լինել Հայոց աշխարհին, կ'ըսէ Եղիշէ, իբրև զշուն մեռաւ.... » և մենք կ'ըսենք . « Եւ այն որ կամէր աղզայինք լինելի Պօլիս, իրուգՊաղիլ խայտառակեցաւ և իբրև ստախօս անկաւ ի զուեն : »

Ս. ՌՍԿԱՆԵԱՆ.

Համարատու Տըլէդը.

Ի. ԲԱՐԻԶ, ԱՐԱՄԵԱՆ ՏՊԱԳՐՈՒԹԻՒՆ.

Paris.—Typographie Arménienne Walder, rue Bonaparte 44.